

Copy

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書および委任状

Japanese Language Declaration

私は下記発明者として以下の通り宣言します：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵送先、および国籍は私の氏名の後に記載された通りです。

My residence, mailing address and citizenship are as stated next to my name.

下記名称の発明に関し請求範囲に記載され特許出願がされている発明内容につき、私が最初、最先かつ唯一の発明者（下記氏名が一つの場合）であるか、あるいは最初、最先かつ共同発明者（下記氏名が複数の場合）であると信じます。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which I claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

"METHOD OF MEASURING BINDING SITE ON

PLASMA PROTEIN OF PLASMA PROTEIN-BINDING

DRUG AND METHOD OF MEASURING PLASMA

PROTEIN MUTATION"

下記項目に x 印が付いている場合を除き、上記発明の明細書は本書に添付されます。

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

☐ 上記発明は米国出願番号あるいは PCT 国際出願番号 _____ (確認番号 _____) として _____ 年 _____ 月 _____ 日に提出され、 _____ 年 _____ 月 _____ 日に補正されました（該当する場合）。

☒ was filed on October 23, 2003 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/JP03/13572 (Conf. No. _____) and was amended on _____ (if applicable).

私は特許請求範囲を含み上述の補正で補正された前記明細書の内容を検討し、理解していることをここに表明します。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は連邦規則法典第 37 編 1 条 56 項に定義される特許性に肝要な情報について開示義務があることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.

Japanese Language Declaration

私は米国法典第 35 編 119 条(a)-(d)あるいは 365 条(b)に基づき特許あるいは発明者証書の下記外国出願、または 365 条(a)に基づき米国以外の少なくとも 1 ケ国を指定した下記 PCT 外国出願についての外国優先権をここに主張するとともに、下記項目に x 印を付けることにより優先権を主張する出願以前の出願日を有する特許あるいは発明者証書の外国出願あるいは PCT 外国出願を示します。

Prior foreign application(s)
外国での先行出願

<u>2002-317568</u> (Number) (番号)	<u>Japan</u> (Country) (国名)
--	-----------------------------------

<u> </u> (Number) (番号)	<u> </u> (Country) (国名)
---	--

私は米国法典第 35 編 119 条(e)に基づき下記の米国仮特許の利益をここに主張します。

<u> </u> (Application No.) (出願番号)	<u> </u> (Filing Date) (出願日)
--	---

<u> </u> (Application No.) (出願番号)	<u> </u> (Filing Date) (出願日)
--	---

私は米国法典第 35 編 120 条に基づき下記米国特許出願、あるいは 365 条(c)に基づき米国を指定する下記 PCT 国際特許出願の利益をここに主張し、本特許出願内特許請求範囲の各項目の内容が米国法典第 35 編 112 条の最初の項に規定される方法により先行米国あるいは PCT 国際特許出願で開示されていない限りにおいて連邦規則法典第 37 編 1 条 56 項に定義される特許性に肝要で、先行特許出願の出願日から本特許出願の国内あるいは PCT の出願日までの間に入手された情報について開示義務があることを認めます。

<u> </u> (Application No.) (出願番号)	<u> </u> (Filing Date) (出願日)
--	---

<u> </u> (Application No.) (出願番号)	<u> </u> (Filing Date) (出願日)
--	---

私は本宣言書内で私自身の知識に基づいてなされたすべての陳述が真実であり、情報および信ずるところに基づいてなされたすべての陳述が真実であると信じられていることをここに宣言し、さらに故意になされた虚偽の陳述等々は米国法典第 18 編 1001 条に基づき罰金あるいは拘禁または両方による処罰にあたり、またかような故意による虚偽の陳述はそれに基づく特許出願あるいは成立特許の有効性を危うくする可能性があることを認識した上でこれらの陳述をなしたことを宣言します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Claimed
優先権の主張

Yes 有り	No 無し
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

<u>31/October/2002</u> (Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	
---	--

<u> </u> (Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	
--	--

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

<u> </u> (Application No.) (出願番号)	<u> </u> (Filing Date) (出願日)
--	---

<u> </u> (Application No.) (出願番号)	<u> </u> (Filing Date) (出願日)
--	---

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s), or § 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 12, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

<u> </u> (Status: patented, pending, abandoned) (状態: 特許成立済、係属中、放棄済)	
--	--

<u> </u> (Status: patented, pending, abandoned) (状態: 特許成立済、係属中、放棄済)	
--	--

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

委任状：私は下記の米国特許商標局（USPTO）顧客番号のもとに記載される SUGHRUE MION 法律事務所のすべての弁護士を、同顧客番号のもとに記載される個々の弁護士は Sughrue Mion 法律事務所のための自由裁量に基づき変更され得ることを認識した上で、本特許出願の続きおよびそれに関わる特許商標局との業務を遂行する弁護士として指名し、本特許出願に関するすべての通信が同 USPTO 顧客番号のもとに提出された住所宛に送付されることを要請します。

POWER OF ATTORNEY: I hereby appoint all attorneys of SUGHRUE MION, PLLC who are listed under the USPTO Customer Number shown below as my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, recognizing that the specific attorneys listed under that Customer Number may be changed from time to time at the sole discretion of Sughrue Mion, PLLC, and request that all correspondence about the application be addressed to the address filed under the same USPTO Customer Number.

23373

23373
PATENT TRADEMARK OFFICE

電話連絡は下記へ：（名前および電話番号）

SUGHRUE MION, PLLC
+1 (202) 293-7060

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

SUGHRUE MION, PLLC
(202) 293-7060

唯一あるいは第一の発明者名	100	Full name of sole or first inventor	Keiichi KAWAI
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Keiichi Kawai
住所		Residence	Kanazawa, Japan JPX
国籍		Citizenship	Japan
郵送先		Mailing Address	4-10-13, Suzumidai, Kanazawa-shi, Ishikawa, Japan
第二の共同発明者（該当する場合）	200	Full name of second joint inventor, if any	Norito TAKAMURA
第二発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Norito Takamura
住所		Residence	Nobeoka, Japan JPX
国籍		Citizenship	Japan
郵送先		Mailing Address	5048-15, Igatamachi, Nobeoka-shi, Miyazaki, Japan

ASSIGNMENT

As a below named inventor, I hereby declare that:

IN CONSIDERATION of the sum of One Dollar(\$1.00) or the equivalent thereof, and other good and valuable consideration paid to me citizen of Japan by NIHON MEDI-PHYSICS CO., LTD., a corporation organized under the laws of Japan, located at 9-8, Rokutanjicho, Nishinomiya-shi, Hyogo-ken, Japan, receipt of which is hereby acknowledged I do hereby sell and assign to said NIHON MEDI-PHYSICS CO., LTD., its successors and assigns, all my right, title and interest, in and for the United States of America, in and to

"METHOD OF MEASURING BINDING SITE ON PLASMA PROTEIN OF PLASMA

PROTEIN-BINDING DRUG AND METHOD OF MEASURING PLASMA PROTEIN MUTATION"

invented by me (if only one is named below) or us (if plural inventors are named below) and described in the application for United States Letters Patent therefor, executed on even date herewith,

and all United States Letters Patent which may be granted therefor, and all divisions, continuations and extensions thereof, the said interest being the entire ownership of the said Letters Patent when granted, to be held and enjoyed by said NIHON MEDI-PHYSICS CO., LTD., its successors, assigns or other legal representatives, to the full end of term for which said Letters Patent may be granted, as fully and entirely as the same would have been held and enjoyed by me or us if this assignment and sale had not been made;

And I hereby agree to sign and execute any further documents or instruments which may be necessary, lawful, and proper in the prosecution of the above-named application or in the preparation and prosecution of any continuing, continuation-in-part, substitute, divisional, renewal, reviewed or reissue applications or in any amendment, extension, or interference proceedings, or otherwise to secure the title thereto in said assignee;

And I do hereby authorize and request the Commissioner of Patents to issue said Letters Patent to said NIHON MEDI-PHYSICS CO., LTD.

Signed on the date(s) indicated aside signatures:

INVENTOR(S)

Date Signed

WITNESSES

(発明者フルネームサイン)

(署名日)

(立会人サイン)

1)	<u>Keiichi Kawai</u> Keiichi KAWAI	<u>March 16, 2005</u>	<u>Shigem Fujish</u>
2)	<u>Norito Takamura</u> Norito TAKAMURA	<u>March 16, 2005</u>	<u>Shigem Fujish</u>
3)	_____	_____	_____
4)	_____	_____	_____
5)	_____	_____	_____
6)	_____	_____	_____
7)	_____	_____	_____
8)	_____	_____	_____
9)	_____	_____	_____